

## Tra immigrazione e integrazione. La mediazione linguistica

### Programma del giorno

Inizio ore 8.30

|                |  |  |
|----------------|--|--|
| Martin Pircher | Insegnante di lingua „tedesco per immigrati“ nell'ambito della cooperazione tra la Formazione Professionale tedesca e ladina e agenzie di lingue specializzate   | Corsi di lingua per migranti. Un insegnante di lingua racconta la propria esperienza |
| Khadija Azil   | Mediatrice interculturale  | Una mediatrice culturale e la propria vita professionale quotidiana                  |
| Nadja Schuster | Funzioni di coordinamento nei settori profughi e nomadi e responsabile per la parte socio-sanitaria del settore immigrazione Ufficio anziani e distretti sociali | Istituzioni e servizi socio-sanitari locali per persone straniere (e non)            |

Pausa caffè ore 11.00-11.15

|                |   |   |
|----------------|---|---|
| Marco Ferretti | Referente area Educazione interculturale e alla cittadinanza Istituto pedagogico italiano | Accoglienza ed inclusione dei migranti. L'esperienza della scuola italiana                                    |
| Ljubica Rapo   | Mediatrice interculturale Intendenza scolastica tedesca Associazione „Porte Aperte“       | Le conoscenze linguistiche ci arricchiscono sempre. L'evoluzione linguistica di una mediatrice interculturale |

Pausa pranzo ore 13.00-14.30

|                    |   |  |
|--------------------|---|--|
| Elisabeth Allgäuer | Responsabile progetto del centro linguistico europeo presso la Volkshochschule Götzis | "Von Mund zu Mund" "passaparola" - una raccolta di materiali Presentazione di un progetto per la facilitazione dell'integrazione nei comuni del Vorarlberg |
| Loredana Cipriani  | Docente di lingua italiana Scuole professionali in lingua italiana                    | Un progetto per l'apprendimento della lingua: Un anno di preparazione in una scuola professionale  |

Pausa caffè ore 16.00-16.15

|                    |   |  |
|--------------------|---|--|
| Stefan Fischnaller | Amministratore della Volkshochschule Götzis | Una piattaforma di scambio e circoli didattici per insegnare ed imparare le lingue |
|--------------------|---|--|

Fine ore 17.30

#### Moderazione

|                    |  |
|--------------------|--|
| Stefania Cavagnoli | Professore associato di linguistica Facoltà di Lettere, Università di Macerata   |
| Peter Litturi      | Formazione insegnanti e sviluppo organizzativo Formazione professionale italiana |

